夢

東

書

畫

錄

宋封靈澤 定遠方濬頤子筬輯 **キードードエスス 8/20 オー** 四節本文凡二十行尚書梅花綾本宋尺高九寸二 附 **虔蔵を**・ 成親王刻本及 モギ 成親王刻本及 モギ 駆樓藏季形心賞 直錄卷 :侯墨勅卷 四 訂 姪壻陽湖湯世厚敦之 姪男臻 朗杜洲編校 桐城許奉恩叔平 印五十有一 **取卷前針潘**氏 THE PARTY OF THE P

罗屋丰宝岛/人名 见 墨林等印後針項氏翰墨子京父宮保世家伍 林鑒賞章等印第三節叉鈴伍氏圖書銜名後 長印退密一 **汴印卷中鈐檇李二字及項元汴印虛頭齋項** 父秘笈之印項叔子及南海伍氏南雪齋秘笈 儮荃審定等印首節合縫處鈴墅邮二字一 可辨下三節均有怡堂過眼小方印次節鈴項元 林山人項子京家珍藏荷屋鑒賞苕水軒 - 生真質南海伍元蕙寶玩等印叉鈴元 ·飘印子孫汞保平生 真貨項墨林 即

£ . 国自当当主名

「公さり」 **勅嘉興府** 觀閣 吳氏荷屋平 印 印後鈐季子 伍 跡 京瓢印檇李項氏傳家寶 岳崧等印第四節 7 如新尤 秘 收藏書畫荷屋墨林子 嘉 玩項氏 觀等印刻 與縣順濟廟 生真賞 難 兩 本上 得 FP 河陽潘氏 項氏重複章兩方不載末 媊 鉛 里墨林秘玩子孫 後 鈴聽 伍元蓝儷荃氏 何紹基 、書畫等印綾本島 滅魔圣墨綠 机樓藏 吳 育雪齊 世 印 伍 Ė 氏徴 樂 鈐 張

下少月百里里里在11971 嘉定九年三月十八日 **勅** 如 右 牒 到 奉 **國之報神者其有旣乎可特封靈澤侯奉** 旣 神之 兼給事中 應 民特以 厚則民之≌神也盆切神其有以慰秀民之瑩 應來論者秧 Martin Street Court of the said 休抑以慰 無恐則 行 民望也况神之靈著於輔郡有禱 一新知政事 **汽封爵之榮庸可後乎國之於神** 屬也休 中書舍人 稱美號 昭先 極其褒崇旣以 宗萬

罗司世司世王长 公日山 権員外郎事告靈澤侯奉 **吏部尚書** 權員外 主管院 嘉定九年三月二十一日下 即中兼左司程有押無名付吏部 元 **劫如右符到奉行 權吏部侍郞** 書令史李 令史聶 永寗 **黎知政事** 居仁 識押 ネ受

医多甲三甲三耳 人 嘉定 伯恭先 書於金陵五松書屋 飾 發來是幸此 前 七種今特遣僕孫喜走 在圍 可考古時公牒之式真足實也 、收藏宋元人字畫連篇界牘真蹟絕少 年勅告靈澤侯牒筆意如龍章鳳質不假雕 企座右 請 日祺不備 成親王政 星旗 公司 海宗勅已借得再乞 工数 面型 此為

道鄭昭先也末 後具系銜其押 水榭為題 **所書耳** 閱 ,名多出 九年封嘉典 蔡觀潮 文也 網識 一識數言於左 年重見 爾時手書 艀 民草

一世の「世界」という。 札與伯恭者 以轉借手札 京師乙丑 省門下行尚書省然後行之 之前既列銜名後叉復具銜押字者 石朱嘉定 嘉善錢樾觀再識 九年封靈澤侯神墨 ·伯恭爲河南商邱陳崇本官至宗 及詒晉濟刻本附裝卷未傳信傳會 成哲親王借刻入治晉齋集古帖爰 調

西国自己是汉内的四 吳榮光伯榮書後時年六十有二 觀此蹟 後 然後知南宋書之 無 人論書謂南渡後書格不如北宋心竊疑之 購得之三十年為道光甲午 刻於前余國模刻於後居仁之名 不著史冊令觀者不無遺憾然此刺卷詒晉齋 不從平原北海脫胎堪與蘇黃米蔡爭席 開卷如天馬騰空不可端倪細玩運 一不讓北宋也李居仁具此造詣 只刻其 1 1 11 1 五月初六日南海 **文稍談因表 遠吳**

THE PARTY OF THE P 十行其二高一尺二寸八分澗六尺奏乞陳在外 狀三稿共七十行其三高一尺一寸八分澗六尺 宮觀卻子申省乞褒贈張所劄子申省破曹成擅 其四高一尺二寸八分濶二尺三寸二分奏乞號 二寸南京上 紙本計六節九稿首節高一尺二寸八分澗七尺 八寸五分奏畫守襄陽等郡營田劄子計六十行 一奏草長卷 狀計三十三行其五高一 一皇帝書奏措置曹成事宜兩稿共七 \ \ \

貞公題忠武奏草四大字精忠亮節足 忠蓋為國之誠凛凛紙上干載下令人展卷肅然 數語草書殊類顏平原爭坐位三表諸帖而 每稿後針梁興印信四字方印卷首金箋明倪 所與畫字襄陽及乞止班師三稿較正氣集畧 五行以上九稿已刻入乾坤正氣集中惟乞褒張 尺二寸三分澗 一寸八分奏陳 州韻昌捷狀計三十六行其六 一尺九寸奏乞止班師略計 ノ

一下 司司士司士王立大人 人名 口 不備錄 侯天壽不永令人惜之武穆朝有權伎令人惜之 使其成功吾不能不廢書而三嘆也崇禎三年歳 錚錚有聲是造物者以不朽之人使之救世又不 而 諸葛武侯三代下一 次庚午四月一 一公之丹心與日月爭輝千古飛耀書之竹帛 一神宋木失毫黍愈信 石齋黃道周 一人也惟岳忠武爲能及之武 公之英靈赫赫也文

でグルは三年三年金一人今人 嚴整中忽而出奇不窮正如兵法正變交互勾 後不戒於火間集賢十三跋僅餘牛截忠武卷不 與之比論也迟其氣節如生義格干古 其染翰亦自更絕矣 岳忠武書筆陣縱橫戈矛森列鋩緞增寒於莊肅 炉所在閱二歳在厰肆中見此卷四圍皆為 一已歲余於長白煦齋先生家得觀趙集賢蘭亭 三跋並岳忠武奏草墨蹟代有題人洵爲墨寶 其胸襟運用勢有天機常人 石齋重題 生阻葬 八雖妙八法 **公品無**

直書畫家《各四 跋獨 稿凡 阿護之耶乙 則卽前卷重 望 土青無疑也乙 九毎押尾皆係 畫毫 **詎非幸事耶** 王所向克提中原豪 無殘 加裝演 缺迨忠武之 一姚元之識 行諸跋皆失去 因誌其顛末 傑慕風糟應 武卷求售者 一常在王軍閒 危之 で、八、日を送り 、如此 惟黃石齋 盤 炙付 丙戌三 東忠 閱 百百万

忠武奏草見示敬題斷句 文信國手札茲復獲觀岳忠武王奏疏真真合 南宋名賢法書曾見朱子曆論先進疑譌草本及 浦縱談计餘日磅礴鬱積涕笑且窮晦發以 燈影枯盡干秋志士心已亥初夏典齋同年過 兩意風情雲欲陰蒼愁 奉直大夫戸部主事胡增瑞敬書 舞自古忠孝文章萃於 **南豐譚旭** 同 卷孤且吟槎枒渴筆 以臣 一章歸之 門孰有如王者哉 II. 典研究氏 品

る。同じさらればメメアルス・リ 藝林 道光庚戌冬十月旣≌ 乎其來有自旣幸眼廂不淺尤望壽諸貝石以惠 **咸豐庚申冬十一** 月警 一整谿諸生何啟書敬觀 万字 道门 뒠

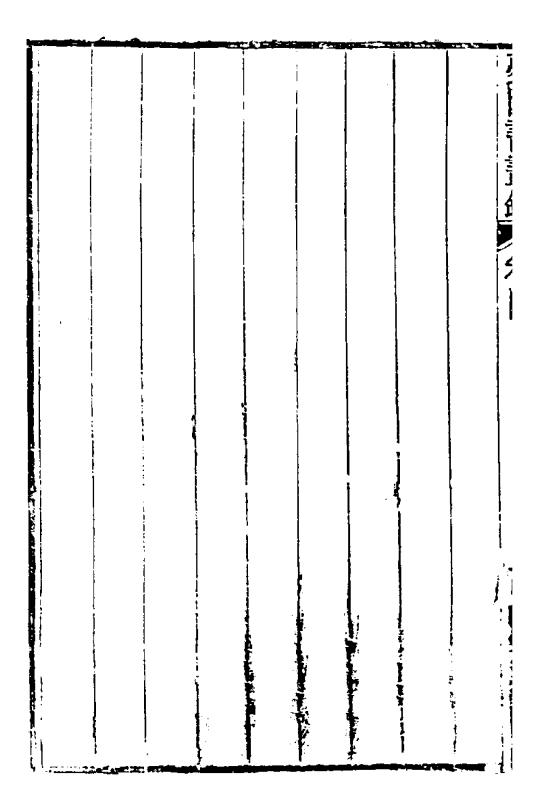
		1000年11日40111111111111111111111111111111

朱趙干里 3 まりますます マス・マン・ロー 里伯駒 汞轡 空軍容整肅周宣王端坐乘車黃幄左纛御者手 巒均以澹青綠著色車徒循山而上遙望旌旗布 策四牡右左兩車各繫一馬每車載二人一從臣 絹本朱尺高四尺一 及腰弓挾矢者紛紛武道選筆神秀衣冠甚古此 一周宣王巡狩圖立幅 極經意筆也 將校介胄負為直立車中從騎負勒捧 **山思** 人林 寸澗一

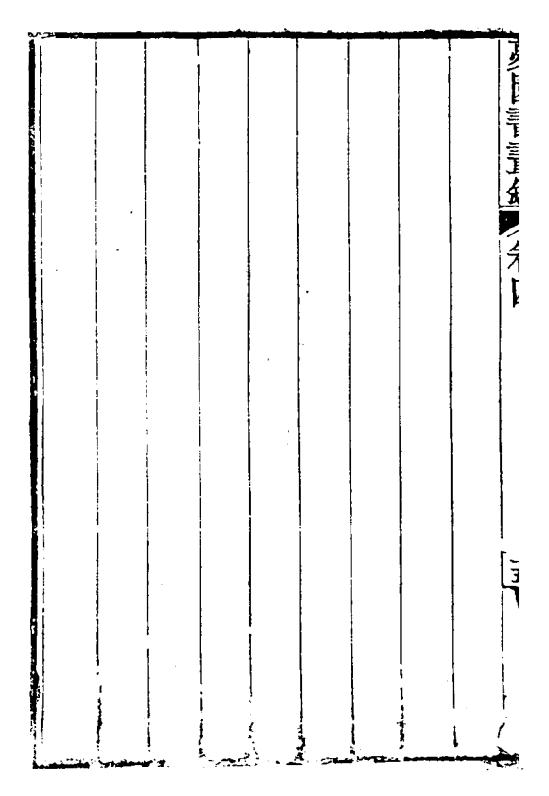
ż 和之 窗内 **稍本朱尺高五尺濶二** 池 柳綫黃流鶯 水榭數楹 游龍園林清景無過此者用筆秀頭工中兼寫 LCLASTON / AUG. 几供瓶花一 **八如居土實中此法下鈴葉夢龍印** 一童於左廂臨窗滌器樹右橫石橋橋邊 石砌雕闌明窗净几有人倚闌 偶石畔桃花數本煙靄中露亭 童捧書侍立闎邊 Ξ 童捧畫 仰視

部侍郎人物山水筆法顯逸粉去華藻自成 鼠去只把琴書遺日長 花滿園林水滿塘綠陰庭院午風涼高人不管春 吟遍滿院桃花醉裏看 金甓于重墨未乾暖雲深處足盤桓闌干三十閒 **国国经**人名匹 一蓋脱年之 草塘 居易生 The same of the same of 家

要· 直套主义、 各一四、			同治丙寅年端陽節珠道芬錄稿此詩
			强迫 發稱 此詩題斗



要 間生生来 人名山 蘇漢臣舄 行向前 **株下有紫薇敷葩甚繁矮** 最遲者隱几而卧 **絹本朱尺高** 圖小軸 尺七寸澗 童反手而立一 尺三寸五分老柳 上設果品重子 一童拈



死徐子中幽嚴悟道置 龍鑒藏等印下針汪氏柯庭秘玩展研齊 **蟠龍攫此幅人物純用白描惟巖樹幽黑異境特** 捧靈芝行近丹鼎嚴半懸老柏一株合詞。受天虬 併石洞中開一 紙本宋尺高四尺三寸七分寬一尺二分兩巖相 經卷訪蘆及盤供佛手之類筆筆工秀一童子手 開尤見筆墨之妙上给「一之印」優一字葉夢 **沁藏書畫之印三方** 道者黙坐雲牀後有承露盤旁立 TO THE PARTY OF TH

朱李唐夏禹治水圖卷 The transfer of the state of th **絹本宋尺高** 開道者不一水從山下旋繞而東奔流歸海統 拱坐石磴盆稷趨前稽首石旁鐵工冶爐鎔器後 寥寥絕無人烟中幅漸有平土兩岸榿柏交奉雜 帽拳巒崇峻古松兩本杉木千章工匠裸臂鑿 以紅葉樹下朱輪錦幄五馬繋轅中後旌旄節戲 **分前幅洪水橫流浩瀚無際間有島嶼數縣蘆樹** 頁級捧珠者雁行以從旁有步輦神馬峩冠博帶 尺 一寸八分長一
基分 Description of the

夢匱書畫錄《卷四 印項字半方玉齋半方四世經筵講官長印式辦壓角鈴項墨林秘笈之實末後鈴李侑仲 賜舊有 即 卷 御腸存誠堂及帝許江南第一家兩印下一印 誠堂所藏相傳張文和公七十壽辰 秀潤人物高古永推絕調此卷舊為桐城張氏存 中從臣及護衞三十 **御題脪古真跡四字介亦散失卷首** 術仲賓 高廟

可是自当中当国名义 人名巴 延 之福伊誰之力也 立此大禹治水圖乃李唐筆也 畫要在尚論遐邈干載一 足之狀覽之令人穆然與感萬世而下得享承平 古 諸前 入必以 已閏正 於色澤而難於格制格制不老終是腕 聖賢形像往背事實合毫命素製為 論不獨神氣骨法衣紋向背為 一月堅貞嶠真逸李倜 又須合理理若得之 堂故秘畫珍圖名隨 一山蓋當時胼手 則運用自 弱 圖

ころには 当年 三国 人名 し 足非庸俗可坚而企者其什襲滅之句吳張這一種不可及處此卷描寫神馬治水情態種種 心手互應矣李晞古風度種種奇脫故其畫自有

5 李嵩蕭 man adamada sasad W/ adam 躞 亷 即 耶 絹 本凡 致自足其 州治團 軍中 雲思陵以八武士 即 除董思翁鑒定朱朵 大帳 **八飾隔穢宋** 欽宗授衣之兆虎帳牙旗軍容整飭 乐高宗射飛 |思陵駐相州||拜大元帥將援京 一般中 工從堂下 應圖 - 欽宗以 仙亭故事圍林清景亭高 毎節 小山殿 長 卷 已衣衣之 奴挫騎 境愈 題首第 思陵作 奴义立 ハ分澗 節

夢置書書為一《卷四一 在畫 **敱生餘馬具作爭逐之勢左角鈴季彤祕玩印右** 方印其五古樹積雪冰凝李固波 | 倚杖闖門兩甲士於馬上問詢全軍踯蹰不前意 皂葢下 角鈴平生真賞印其四介胄甲馬之士結隊如林 宗戎服匹馬在削一鬼中箭馳突夾道深箐古樹 一其三磁郊射兎騎兵甚都從城門聯轡而行高 一外左角鈴聽帆樓藏方印右角鈴河陽溜 將身披金甲前有村落柴門洞開老姐 騎陷落冰

面可見自世言世里來更一公口口一 度惜未詳載據董文敏跋以為馮祭酒家藏蕭照 盤堦下古幹章天梧葉委地左須鈴季彤祕玩長 印右角鈐季彤審定方印〇按思陵瑞應六事不 顯仁被禁南郊潛卜得吉畫中四圍列木為牆亭 見正史前明嚴氏書畫記有蕭照瑞應圖布景尺 貌雄偉馬亦神駿右角鈴聽帆樓藏書畫印其上 上陳設鎮香顯仁珠冠絳衣率宮娥六輩掷子於 **二卷不如是圖葢非進** 公海持馬籠頭是也從騎十四人具青笠腰弓狀 一仰善本此卷人物之工界

アクト日日三年三里ノ本 人ろろし 經郸州館於州治固有榭 I. 中榜上三字無偏無側皆 畫之 信有人 受命爲大元帥方治兵選 李嵩蕭照合作 率罄忠忱 **霸府**:初建 **曷求龜筮** 一細花木之 哉 赫然有蹄 英雄森森 上意有小 秀雕李趙輩 在学形中 謀畫雜進 I PARKET CONTENT OF THE PARKET. **产當時畫院** 命箭連

THE THE HOLLING PARTY 的 如 謹贊目 靖康之初 駐磁州晨起出 敵畏英睿 天命有德 維是狡兎 將 皇圖水世 脱袍以衣上 解袍見夢 **色應金方** 一為愛弟 **[郊騎軍從行馬行忽白** 士莫不駭服然児径之 謹賀日 連 授受莫避 因時特出 定將使指 一異命中之

正方 [注] 三十三人定 扈 敵騎 追 軍候不驚 一駐釜源 以精騎 通 在騰駿 東敵營度追 北囬時窮冬冱寒經李 一名口 欲挾 號召忠 一郡過老婦 問婦得 可識天 聖 命 寶 惟高公海 及即退合臣謹贊 問 撫定陸 敵勢玄 而 卻軍反磨 殺雲 一廟中 不婦給 梁 The second second 河 立削

巨 国地市を主义となり 守者云上 馬龍 靖 聖之 冰作 焚香就 康丙午 與雪同色 飛塵蒙天 温頭得免 位 京城 坼裂 仁嘗以象棋 F. 如祝 謹贊 陷殁盡取 朔 御驥登岸 回視 在盤 他 タ 公海馬 即至保守者聞其 聖及天眷在 冰河 羅裝將子 解拆 子入九宮者上 Ē 里 稱貨巫奏檢 言給寬 必

宗大悅且異之 乾吉光 畫 宗廟大慶 馮祭酒家藏 丞||公所藏失而復歸||可謂于氏瑞應矣 再造王室 石李茼蕭照合作高宗瑞應圖進御· 書類米敷文而照畫稍遜 、物諸當行家兼長並妙可以 金一名 升 萬福是曆 克應密就 Į **曷論春陵** 謹贊 一卷亦蕭照作 不及此卷之韻至 曾助題贊及小序 視畫院· 本也余嘗見

j **李希古得力當南渡後俱畫院中之表表者考圖** 所作 質器稱嵩畫精於樓 (妙董文敏謂其可以 蓮
其
昌 **耶松石** 人物此宋思陵瑞應圖卷樓 人畫從李從訓問津蕭照護澤 人物其定 辛未三 閣界畫置史會要稱 月 作耶春 蘳

八年を見いれますが、ころし A THE CHANGE OF THE PARTY OF TH 1 1 * 仙亭脫袍衣王王夢醒磁州白兎馬前躍盜源 想其奉勅跽攤卷手搦寸管橅潛龍三箭連中 看六圖裏是時畫院推兩雄厥 塵恥翻道渡江泥馬駛天意依然屬天水不信請 **師 承訓 照 晞 古 樓 閣 界 遺 松 石 人 物 一** 灰馬營火光起趙 給追騎停河氷甫坼已登岸顯一 **南渡偏安復如此紛紛求活小朝廷竟읎蹇北** 檢點作天子炎宋開國讖謠 違記 惟蕭照與李嵩高 THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE OWNER. 一棋上真道靈 犀正 **靡不** 滎

宫卿人受命新吁嗟乎属凰山上 起同稱慶曷不一 問治辛未六月子箴方濬順題 圖五國城計日還朝迎一 上侈瑞應格天 赋 - 11 P 紅 聖

銳盤車圖立幅 兩車曲 岸御夫策三牛挽之一人當門執轡 絹本朱尺高三尺八寸潤一 輪笠置車 路嶮嶙峭壁下 曲繪客路景色畫 案駱駝四頭昂首對客屋中酒帘高掛犬吠人 屋敷家一 出折上坡 一足幾及水兩騎載笠執策隨車踏 牛車貧重小憩道旁樹下 曲港巨澗奔流急湍 車三牛 石純用焦墨觀筆逼近荆關 一車二牛三騾山崗高 人以手扶 一緒奇 車渡將蓬 喧 堀

でクローヨーヨ里全山 臣朱銳恭畫 即唐 河北朱銳北宋末為畫院待詔南渡初以原職 未曾有兩印惜絹本微損歎旁兩古印文不可辨 爲希世奇珍孰云過譽 傳旣久古光盎然意態雄渾布置盡極造化之沙 迪功耶其畫山水人物備極精能此盤車圖山流 鈴怕親王寶 兩印右隔水綾上 人亦當退避三舍矣今余得觀費處是人品 印 一鈴葉夢龍鑒藏雲谷所藏 顆左角鉛至己 一字蕉林

漠漠 後隨 抱水流漈曲山勢蜿蜒若起若伏突見高峯直接 平林層樓矗於林中雁聲來於山外度山則江天 頭焦筆皴點樹俱作挺幹枝葉如濕入首山脚環 紙本朱尺高一尺一 頭 小艇數隻 接接縫處若有斷損張覆首李賓之篆額首 山脊寺門正啟似待歸人寫雨後景極妙紙 帆飽風而駛入後巒壑雲收溪流分出灘 一歸棹圖卷 老人策杖從林中步出 寸寬一丈三尺六寸礬墨

TO THE PROPERTY OF THE PARTY OF 臣夏珪 睛江歸棹 印可四寸餘字俱不可辩 尾鈴補庵居士客致二字瓢印電庵鑒賞買似 書畫印買似道圖書子子孫孫永寶之煙客鑑定 印等印首有半方印約大一寸八分末角有半点 鈴鳳閣之寶華隱私印柯九思三字墨印青琅鴒 長沙李東陽書 離四 須

西の自己生活という。 鐘 世事如棋局碌碌常懷看山福推窗長嘯天地 漠漠江天吳楚分幾重樹色幾重雲客星已逐歸 失天真醉來漫寫金壺汁吮毫洛紙無纖塵古今 **提高士來何處時復攜琴過溪去忽聞天外落虛** 澗飛腈虹中流倚棹者誰子隨風蕩漾開天空柳 有靈開圖展對於 短句深慚爲尾續 曲漁歌碧雲曙當年畫院不乏人紛紛丹碧 紫芝山人俞和 **(愛惜靑山隱隱江重重懸崖** 山麓 酾 Ë L West, Same

爲宋衁宗朝畫院待詔有賜金帶之龍善畫 **雪歸莊圖與此不相上下但境界稍寥落耳此卷** 錢塘夏禹玉畫筆蒼老墨汁淋漓畫院中人物山 水自李唐而下無能出其右者吾友邱世牋有恩 右睛江歸棹圖為夏珪所作禹玉其字錢唐· 醞釀墨色麗如傅染殆荆關以上人也 帆去誰道溪邊有隱君 大癡道 柯九思 人黃公望 醒 文献 大挺 子黄 人堂 也

罗首彗星级风俗叫 頗而 稱奇作又嘗學范寬此卷或為王治或為董巨米 嘉靖元年冬十月二日文徵問題 而未若此全以趣勝者也 **| 措置於間哉今補菴所藏禹玉晝卷不止三四** 電酸墨色麗如傳染筆法蒼 雜體兼備變幻間出吾恐穩妝麗手 辵 酸文 何酸 视 lik 何

		コンドー 三下三下三下 (1) アノスフロ

字趙子固 THE THE PERSON AND THE PERSON AND THE 接白描 題跋 態極 蘇齋墨綠雲谷曾藏識者寶之等印叉葉氏重印 尤其餘事卷首微為油汗入後潔白如新觀其自 王 版箋本宋尺高 小僊卷 一妍姑射神人洛濱仙子顧然來儀潤 宋印葆涫楊秋屛會觀曠居一字葉印夢龍 語 [染以淡墨花夢計二十七剪依山 可知為平生得意之極作矣題卷鈴賈溪 尺三寸澗 **支四尺** 澤清腴 照水虚 五寸

多雄丰宝剑/老世 未盡工今歲春 **平塵表猶覺此爲差勝耳** 光姪復以佳紙索求予再仿描 **雪貌冰心自有真前身疑是宓如身波間偶或微** 會處羣仙多是曳霓裳 亭亭玉立闕春光為愛清妍雅淡粧恍似天宮高 移步羅襪從來不受塵 用徵予作此圖而時方病目因强寫以報命 叔子固記 此卷清氣往來 (2.7) (1.14) च

五岁 見世子世里火 人公 四 夜豕遲 伶俜 前 專長如趙子 **泉先生齋中因出此卷共賞屬詠四絕** 甲辰春三 吟 人畫花卉 無語未開殘秀色看來信可餐日 蛾眉澹掃赴君前 E 此花之仙品未易以韵語傳 來何事 一月予過 偶於羣豓中雜以水仙一 安邑宋深宿題 大卿 者此卷輕微淡秀宛 姗 基本: 其间 職 神也即 一株罕有 自愧未

るがは三年三王を一人ろ 書巢先生之得是圖每一 襟盡滌予謂亦足以永年行小 不啻羣仙為之預祝耳 非子固逸筆何能臻此 **| 舞齋博|| 識俊雅其生平喜寫梅蘭竹 石尤善台** 謂至矣欵稱仲光者乃子昂次子也想見當時 水僊按其原跋謂有二卷然此精微澹逸之 人間俗態至其千花萬寧接電 葆湻又識 開卷心快神怡令 三一日間になりには、 来和 即即

五天 阿里里里地区北京 6年1日 神物自有主矣 癸卯冬至前二日 書巢先生同年高逸出塵是寶蕊從而歸之益信 田子 語言主音主言 五人一人 はくしし 人錢舜舉花卉卷 印夢龍一 帶青絲山坡沿坡繪野花十種城色鮮厚工 舜舉錢先生名著吳興、亞於子昂朱末進士改 為秋蟲翎毛三無不神乐逼肖筆致亦極皎潔卷 絹本朱尺高 前復首桃花笺上鈴天籟閣三字首鈐三印 **玉號遊盦過眼經籍** 雲谷曾滅識者實之 選選 半方 尺二十四分澗 金石書畫市記 一端谿何叔子 葉

发行[1] 三五金一人名 [1] 水 後邪不仕元惟以詩 **愛燦然現於就素間非了特畫為無上之品而其** 節亦卓卓可風什些發藏之更質質 而世不多見此卷花 卯秋七月雲公葉遊 一而經歷人達 神 絲不 不苟於工中見其意復於意 收滅仍極完好覺古香 微 翎毛乃其寫生妙手設 說者謂其工青綠 花一竹 口 工 工 如拱壁矣 夢葉 龍印 門旅 與

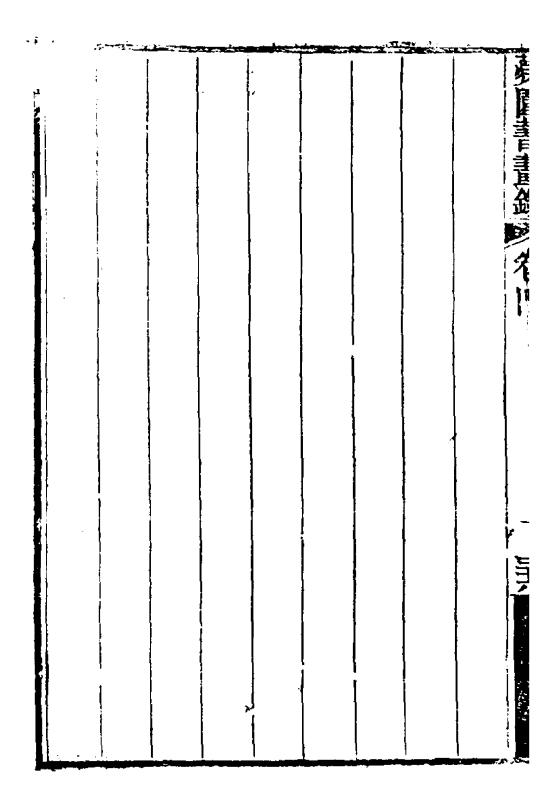
いる。可以をするまるとしている。 背預寶瓶 给項氏賴賞章十二覆首鈴項氏印三金華外史 四段一番奴髠髮裸跳。肩負大旗後有馴白 服飾各異一 叚 本有題毎段高 貂冠腰刀跣足一 影髮虬髯頂劍手繫棗鰡第 **番奴繫文馬門前足鋪鞍紅纓第** 小番奴短衣髠髮把 過卷 託爐丟二聚烏雖第三段一 一寸五分潤一 鈎立其前通 闸

多是是言意的 吳興錢選製 道 雲山房與金華外史宋濂鈴 板登床舞美人眄睞相輝光那復臨邊思報主潼 關夜半烽火明錦 相得內騣振動嘶春風天子臨虾催羯皷繍茵檀 輔 |草褐飲冰泉帶落花西狩還經干里樹東巡 顧影長城脈水 周垣隱白 医 Y |沙龍 媒絕種進天家 腥 紃 **麸** 分書 見來坐大廷此馬棄捐 騎嘶玉 氏景康 甲 何

西 冒 营 基 多 图 全 图 一 駕五雲車權奇滅没猶驚電漫許拳毛 者也兩 古云天馬行空來自異域其貳師城乎抑東野御 傳於尺幅之 象產退方名稱絕域或謂大力陸行可自至中華 鈴以當龍駒之獻機神活潑妙染如斯不 者是圖也以貢馬故勞彼國君若臣哉 乎有不待顧從伯樂相經九方而 服王臣重譯而至 物皆戀し (神也謹跋 分別兹馴 差 知其足光 **欣堅闕之** 世特誇 「施振 可不

閒有之其貢獻萬物花木之暢茂則天挺其秀愈 **遂通道於九夷八蠻此西旅入貢之始迨其後漢** 裁特其位置之天然筆力之精巧誠所謂神妙 歌之奇特則地效其靈 **唐以來四夷來賓而職貢之使歳歳不乏西旅亦** 辛已夏四月八日 極其美盛舜舉作此未識摹仿何人抑或獨出 右西旅職頁圖為吳與錢舜舉所作昔武王克商 草廬吳澄 人物則極其难偉衣冠 之外 草 削

日本司里生耳き正文人の人の人				丙
K W			葬	不多初
			生張	丙午冬初之吉識於半隱堂
			初	識於
	ļ 		生體	半鳥
7 SEL			}	至
6. J. C. C.		t i		



かかけ としるく かんしょ 絲蘆雁圖立 濮王名宗漢叉宗室名士雷工濫雁宣和 水色均以 愛 所難出諸匠人之手恐當時亦不易多得 自得天趣 尺高 **鋖惟宋緙絲未及備載葢此種流傳** 極多是圖諒係此二 雁 [C] 翔欲 一色絲維絹如雙鉤之極工者略 至毛羽豐厚顏色鮮明卽精於丹青者 四寸濶一 一四雁羣聚水炭或睡或啄雁蘆 人稿高江村孫退谷銷 尺五分秋蘆數莖秀色 加點染 御府政 ○按朱

李星是是金人名 1 時實難購得 宋刻絲龍並牡丹共六軸元刻絲樓閣山水一 孫諸君未經寓目故爾遺漏此幅渾然無組織痕 翎毛並牡丹十軸本朝刻絲東方曼倩四軸仙桃 軸花鸽番馬圖 四軸五色牡丹二軸刻絲錦邊壽圖四軸翎毛六 元人如趙文敏或能摹寫耳前明嚴氏書畫記載 軸宋元刻絲明代已見記載近 三十分日本日本日本 軸

面区图1月1日至8年(8111 宋元名人晝册 陳居中畫 雪景一 政和內府等印可辨 飛鴻昔人稱其筆意可亞黃宗道艮不虛也鈴 畫兩番騎下坂疾馳前騎腰弓矢 絹本十開第 三方均不可識歘分書四字 |幀宋尺高| 尺五分澗六寸二分朱裔宗 白鶴立山石上 Š **幀朱尺高八寸七分澗** 上有天水押及澳金體 翻身仰射鏃中

世の世界三上金一人ろし 政和御筆 第四幀宋尺高一 古無欬印 列爐鼎茗盌拂塵如意等物二童捧器而前左幅 壁懸崖古樹兩株中闢 崖下置枰局二 第三幀宋尺高八寸五分澗七寸八分晝前境峭 叟傴僂曳杖一 政和 圖內 書府 一叟對奕一 一童抱琴隨行遠峯峭聳筆意高 尺七寸澗八寸二分一 旁列酒缸杯盌 **曳執卷上坐旁有石磴** 徑深見洞裏石犀半 人幅中 開

由で同じきませる水域といい 雲山 馬達 斷橋一 黄腹吉 第六幀宋尺高八寸六分澗七寸九 平臺設長案一 雲滿紙殊得米襄陽筆意 第五幀宋尺高 一點圖 一道遙通村落高拏左界飛瀑遠 不可辨 上列山水屏風置古鼎草舞玩器 字駠印及即邓 尺七分濶九寸三分雲樹蒼茲

無

就

即 第八幀團扇面絹本周圍宋尺二尺九寸一 坡安國珍賞端之二字趙氏圖書等印 第七幀紙本宋尺高九寸九分澗 散步案前兩童被髮在後侍立一 **雲飘渺殿閣金碧焜燿古樹密蔭T** 四幀大同小異無歘鈴酯儒二 有山石盆景酒甕等物臺外逭樹層層界畫 餘 人脩髯衣冠類王者 1 一字章氏圓書 手持杯 一擎榼 ニックのできることはいる 尺五分與第 有曲臺週四 執帝旁 分綠 稻

THE TOTAL PROPERTY AND THE 乙酉春王月周昉畫 摩空漁舟依渚無索有一 **綠柳二株茆亭一架兩人沿堤行秋水瀰漫雁影** 第九幀團扇面絹本朱尺周圍計二尺八寸五分 印一不可辨 第十幀絹本宋尺高一尺三分澗七寸五分梅 石欄 白兎蹲伏凝視筆致工細神味隽逸左鈴小方 本繁英老幹古色古香 仙姝宮妝麗服翠羽明瑞獨立若有所 集時 印不可辨

はないのかが 田田 とく 書御 審定一 宗畫一 奕生趣天然左角朱印模糊絹亦剝蝕右鈴茝 氣象雄傑兩雛破卵未久追隨作覓食狀神采來 竟食喌喌欲下神宛然牡丹雙雞肇于錫傳 **亦幘蟬地尾向天口有所啄行**不前兩 印上有天水押足一印左鈴小長印芷岩寓目四字 **栅朱尺高**] 尺三寸五分澗] 一雄雞昂然大河竟尺五色玻爛其尾聳起 The second secon 上 尺四寸宋線 維後隨學

直入[[]]三三三二 神 宣 資 和 家禽自比孔都護拗起屏風看 Ell 雞 旁啄蟲蟻栩栩自得的非贋品退菴稱前幅靜 **毫無纖染之痕此幅氣象稍遜右鈴梁茝林** 第二册高一 燦扶桑金玉色 家更無敵尺幅於今壓五圖追和 四恩世褒 雛四其雛 育地 第一印上有天水印 一尺三寸五分澗亦如之朱祿宗畫 Ď 夢園 距母背上 買米商 一伏領下 五個唯 一對鳴

西西 間世手建立文 (名) 四 宜 和殿製 與參粵東吳此日雜母 第三冊高八寸濶七寸五分朱췮宗畫工 上立蝗蜋生動欲躍右鈐章鉅 **雪梅同氣標名雅紫蒂白花秋細寫石頓躍躍展 雪鸰下伏三雛拳若寫弗隨雞母隨雞及方言** 膠膠氣不雄 紅綃忽來怒臂當車者仙人呼爾為勇蟲絡絲促 目等印 T) 宣和 |夢圓主人題 二印均針字上 雞它年違狩龍沙地耳畔 新 一字左鈐芷岩寓 聖 華扁豆

學書 印有天水押 碧玉作葉金作丸荔子嫌澀楊梅酸黃衣得 海至最宜炎果嘉賓餐巡簷特把高枝占蠟兄風 第四冊高九寸七分澗九寸五分宋嶘宗畫札 織居下風道君染翰萬幾暇神往田家籬落 味殊堪戀莫訝人稱喜奈何御圓飛上無憂 **万末一方文不可辨** 枝上有瓦雀結構精緻右針梁章鉅茝林各 The state of the s 夢圍 新方 舒 中 一姆南

一曲罗賈其對基礎人後四 李唐無明 第五冊高六寸八分澗七寸六分宋李唐晝古樹 青林紅葉嵤無腵錦秋未必春光亞負薪樵子何 處來懸知石磴逶迤下絹止六寸尋丈看中間包 月甚古退菴跋云絹不盈尺幅無餘地而氣象萬 孕干夆巒俗工塗抹萬難肖老幹怒作蛟龍蟠 干信非此老不辨 八本交技蔭葉不留隙地下 夢閣 一樵夫荷擔執卷面 貨米窟

CIN | CES Intellement | Land 炭煖壺一攜壺撆盞微笑旁眼神情入妙閱之令 以盜承之一把盜仰飲一捧蓋待注又兩人一 前又有短衣幞頭跣足者六人一持大壺領酒 托盤右手挽鱸加壺於上旁一女子提壺捧盞而 第六冊高一尺一寸澗一尺一寸四分宋李嵩 扇向鱸一童子出叟肘下僅露半面一婦人左手 酒家形狀堤邊墨竹六竿旁設兩櫃一叟當櫃舉 夢圍主

あず見り世中世生な水で、全・ロー 第七冊高九寸五分澗九寸二分元趙子昂畫二 沿坡修竹風橫斜過客到此尋酒家叟也當饈舊 **胡女貂冠金暲各跨駿馬一女衣紅袍在前二女** 湯洗盃勺昻頭 相識年豐可許新醅縣婦子辛勤共操作注火温 並轡左者負琴裹以錦裹右者背琵琶筆意高古 **断非時手所能及右鈴籐花吟館方印** 「卯李嵩畫 無印 吸巨觥盡世上 子箴作 一無如醉鄉樂 症時世 寶米

一一一一 進迟 音流雪磧可憐腸斷綮文姬塵涴征衫貂覆額 手而馬更雄健馬上人白笠青袍側身緩轡非趙 第八幀高九寸五分澗九寸無歎與前冊若出 并馳三馬如雁行兩奴背上皆有囊七絃四絃彈 **交敏不能如此入神也右鈴茝林審定方印退巷** 且鼓白草黄沙非故卿勾起胡笳十八拍一片哀 **云舊屋或題陳居中今無此籤想重裝時失去** 半方 子箴書於西圍 DI PINE STATE OF THE STATE OF 簱子

要看書些派人各四 入箱一 第九冊高八寸五分澗八寸無欬一人舉斗播穀 **驂鰯駱駰能行于里與萬里倘遇伯樂空其**羣 **閥次平今亦無之** 朱畫院名手右針吳二甲一 **所謂風車是也是冊人物工細界蓋分明定出南** 伊誰單騎絕無偶氊笠壓眉鞭袖手不是盧龍 上驅即向玉門關外走此馬骨內何停勻品格 一人俯躬挽機轉軸下承巨筐旁列三器俗 夢園脊頤 方退菴云此幅舊 是 寒 寶 兴 米

臣馬麟無甲 雀攀樹作飛鳴之勢左鈴黃琳美之方印 第十冊高七寸澗六寸八分馬麟畫風柳 搖曳風前青婀娜雀抱危枝吹不墮槎槎嘖嘖向 鐮趨町疃又道家家篩穀岯樂歳村夫遑習娻 でするまりました。 言捎蝶鶯兒不如我禽鳥猶 知擇地栖于絲語 八舉籔從上傾 人鞠躬旁運輪簸揚太勞此 夢園方氏 自己 三角形形成形形的复数形式 医多种性神经炎 電貨米裔

ロイナ キリトコート・日本人 W/ *によする 劉松年無印 第十 之境對之可條塵垢右鈴黃琳美之方印 叟柴門獨倚違村煙樹有橋可通兩人問話道 迤北山坳屋敷椽兩人門外偕聽泉松林西畔竹 松坡下一人扶筇徐行橋上以恬靜之思狀清 柳蔭長隄往來已熟山中徑傍晚歸巢路漫迷 交崒一人遲客茅亭邊過橋曳杖者誰子頂上濤 冊高七寸濶八寸劉松年畫長松四株 夢圍主 資米源

京是三三五金 人名 1 其畫蹟傳世者皆草草此幅獨見精妙 舊籖題爲梁楷今亦無之按楷爲東平相藝之後 畫更奇矣右鈴休伯二字黃琳美之等印退菴云 仰占風舀柁師為柳葉所遮僅見其半可謂境奇 第十二 **迢岸邊雙鈎老柳兩株扁舟橫泊淺渚船頭**一 聲和溪水綠陰行盡見柴扉此間幽曠真無比 陣東風狂似虎楊柳陰中歇柔艣長年閉目 一冊高七寸二分澗八寸無欬逭山作靑綠 子箴 **会**寶 日コンマルシスとからいまたるが 臣 国生主主义 (各四 砌疎篁窗横 狀貌修潔臨窗鼓琴窗外四客貌各清古門外 **欵巨石上古樹交柯烟月無際石畔茅屋甚敞繞** 第十三冊高一尺二寸六分澗一尺二寸八分無 境至此神乎技矣左鈐李鴻勛印章鉅私印右 客欲前敖關 船頭怕看瘦損罴支舞樹外遙 一几上設若椀爐香燭光熒然一 客摇手止之似恐琴聲中輟也畫 子箴題於延月榭 上杳無鷗鷺蹤 世 二兩峯

「ところ」というできることである。 第 **職飾月魄移情豈必待成連高齊解后永今夕屬** 中 鼓琴人不知客來四客欲入仍徘徊恐教此 芷岩寓 石老竹三竿用淡墨寫子竹兩竿焦墨寫 有趙氏半印今則印亦不可見矣 際 ·断揮指徐轪柴門開香霧迷瀀凍蛟脊鳳尾 十四冊高七寸六分澗七寸三分無款墨筆 筍已 目等印退菴云舊鐵題趙松云 脱包鳳尾龍孫饒有天趣以上 一筍 曲 忽 玲

おア自引世河世回と北京へなる川 **藏先生文學行誼當憲孝之世爲海內推重而博** 雅好古一 退菴老人而 **莆知所不死然於畫境似尚各得其妙惜不能起** 右宋元名畫一 同治戊辰七月展玩此冊各綴一 列資米齋傳神仗有古人筆相期件我歸肥准 如新天然一 小園分得渭川族籜龍怒長雨膏足至今墨禾 時罕及故士大夫凡有所蓄必先生之 一角質醬谷此君瀟灑旦暮偕琅玕還 卷爲先達吳文定匏庵先生家所 證之也 一詩於後續貂之 盾

正ろにはヨーヨリュなニーノタイ 獨步 朝名滿四海書畫俱入神品又豈後人之 憾筆馬遠馬麟家學相承人物花鳥種種臻妙皆 妙嘉泰中賜以金帶不受嗜酒自樂至晚年多作 院中絕品人也東平梁楷善畫山水人物運筆精 焉其他 唐徽宗時 言為定斷縑殘紙識別增重多实此卷其最者李 云李唐可比唐李思訓而劉松年則又甯宗朝之 時者也至於趙文敏公之在元則榮際 師尚高古亦非庸筆要之王良伯樂之 授畫院待詔高宗雅愛之嘗題其畫 1 所能及

THE PERSON OF THE 輩自李 晞古問次平 梁楷劉松年馬夏無所不有 與惡少不具爲點並應而軒岐起人之家參茂必 與可實也 也 於書畫特爲具眼一 宋元畫冊爲吳文定家藏文定與沈啟南交善故 於吳因出見示漫識之又有以見先生之後有人 不與目陽烏啄同貯也偶遇先生之孫子厚衆軍 洪都鄒守盆謹書 一皆真跡雖未有北宋董巨 运机 11 音 你宜花 F

方は国事で主要ない「名」り **闁次平 梁楷劉松年馬夏無所不有真可寳也又** 畫特爲具服一 李唐梁楷馬這父子及趙文敏公县入神品豈後 幅董思翁跋稱吳文定公與沈啟南交善故於書 安福鄒文莊公跋稱匏翁博雅好古 大夫凡有所蓄必先生之言為定此冊其最者如 右朱元名人 所能及云云按董跋中明言未有北宋輩鄒 八畫蹟彙冊吳匏菴先生家藏凡十四 董其昌題 一皆真雖未有蓋巨輩自李晞古 U知 存制 官請 田子 時罕及士

語の間性言葉三迷したり四 嘉慶中乞假里居此册適至詢知爲張爕軒邑 坪先生在座因並 所標題為據卽以畫品畫理衡之 巨冊未及題字櫝藏之已踰三十年去冬始付 邦故物張峷深陽葢得於邑中舊家者適陳 間有無欬者想為庸手重裝時裁去茲以 K 列南宋及元初趙松雪其冊首宣和 為翁單谿 將此冠首要足爲此冊增重故仍之 几欣賞幾余以厚值留之簽 師及林少穆郭蘭石所數賞以 五十 而知其不謬 售 秋 册

1221日日三年 三日上午 127 於浦城新居之北東圍中池上草堂退菴居士架 章鉅時年七十有一 道光二十五年歳次乙已南吕之月朔後三日書 見携至吳門重裝記之如此